

Thüringer Büro für sprachliche Unterstützung, technische Innovationen, Personalberatung, interkulturelle Kommunikation, Beratung der Aktivitäten im Ausland und Übersetzungen



Тюрингское бюро языковой поддержки, технических инноваций, консультаций по трудоустройству, межкультурных связей, консультаций по деятельности предприятий за рубежом и переводов



Thuringian Bureau of lingual support, technological innovations, personnel advisory, intercultural communication, abroad activities consultations and translations



Thüringer Servicebüro für konsularische Leistungen im Konsularischen Bezirk des Generalkonsulates der Russischen Föderation Leipzig



Тюрингское сервисное бюро консульских услуг в консульском округе Генерального консульства Российской Федерации в Лейпциге



Thuringian Service Bureau of consular work in the consular district at the Consulate General of the Russian Federation in Leipzig

Готовность помочь вам – девиз наш и кредо.  
Решат все проблемы Школьников – Предо.



*Мы всегда рады общению с Вами!*  
Леонид Школьников Елена Предо

**Тел.** 03677 870279 Елена и Леонид

**Факс** 03677 870279 Елена и Леонид

**Моб.** 0171 6911181 Леонид

**Моб.** 0160 5702957 Елена

**Эл. п.** Leonid.Schkolnikow@t-online.de

**Эл. п.** Elena.Predo@yahoo.co.uk

**Эл. п.** thuringen.uebersetzungen@yahoo.de

**Инет** [www.thuringen-konsularhilfe.de](http://www.thuringen-konsularhilfe.de)

**Инет** [www.thuringen-uebersetzungen.com](http://www.thuringen-uebersetzungen.com)

**Почта** Elena Predo

Leonid Schkolnikow

Heinrich-Hertz-Straße 61

98693 Ilmenau / Thüringen

•სესიონი უცხოეთისკონსულატი • Leonid Schkolnikow • Lenoძიო უცხოეთისკონსულატი •

•Λεωνίδ Σχολνίκωφ • Leonid Schkolnikow •

•ليونيد شقولنيكوف • Leonid Schkolnikow •

•ಲೆನಿಡ್ ಸ್ಕೋಲ್ನಿಕ್‌ವ್ • Leonid Schkolnikow •



THÜRINGER BÜRO

ТЮРИНГСКОЕ БЮРО

ТЮРИНГСЬКЕ БЮРО

תּוּרִינְגִישׁ בּוּרֹא

THURINGIAN BUREAU



Unter Schirmherrschaft des

**Freunde der Stadt Sankt-Petersburg e.V.**

**Друзья города Санкт-Петербург**

**Общественная организация**

**Мы поможем Вам ! 🚗 Wir helfen Ihnen !**

**Ми допоможемо Вам !**

**We will help you !**

**Біз Сіздерге жәрдем береміз !**

**Nous vous aiderons !**

**My dopomożemy wam !**

**! מיר וועלן אייך העלפן !**

**Мы дапаможам Вам !**

**¡ Nosotros Les ayudaremos a Usted !**

**ჩვენ დაგეხმარებოდით შევძლებ !**

**Мах сымахæн баххуыс кæндзыстæм !**

**My pomożemy Wam !**

**! אנהנו נעזרכם !**

**Vi skal hjælpe Dem !**

**Тхо гю дер шуна !**

**Biz sizə yardım etəcəkiq !**

**Mes jums pagelbēsimi !**

**Без сезгæ ярдæм итæчæкбез !**

**Մեր օգնելու՝ էր ձեզ :**

**Mo ěrĭ medodem Šumo !**

**Noi vă vom ajuta !**

**Biz sizlarga yordam beraman !**

**نحن نساعدكم !**

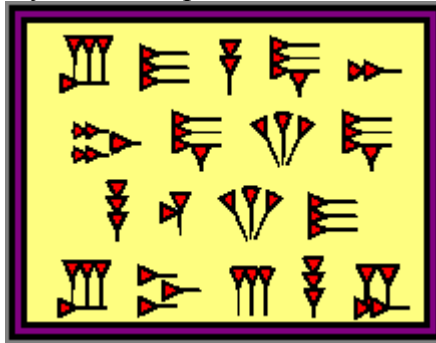
Наши бюро существуют с 1992 года и созданы также и в помощь Вам. Нами оказывается большой спектр услуг, который включает в себя все жизненные ситуации и проблемы, которые только могут возникнуть у наших соотечественников за рубежом. Это такие сферы нашей жизни как:

- переселение в Германию и обратно
- воссоединение семей, также заключение брака
- языковые тесты и изменение параграфов ФЗИБ
- получение, выход, восстановление и утеря гражданства
- консульские операции, включая визы

Мы можем оказать консультации по всем житейским вопросам, поскольку мы работаем в сотрудничестве со многими адвокатскими и нотариальными конторами. **Для наших клиентов также бесплатно.**

Мы можем помочь Вам в общении с германскими и зарубежными ведомствами на всех уровнях.

Мы работаем при сохранении **конфиденциальности и хранения тайных сведений**. Данные наших клиентов не передаются ни в какие организации. Для этого мы можем посетить клиентов на дому в любое время или принять их у себя в бюро.



**Мы работаем напрямую, без малонадёжных, некомпетентных и дорогостоящих посредников ! Не доверяйте свои документы непрофессионалам !**

**Удобней чем у нас, - альтернативы нет – Дешевле и быстрее оформить документ.**

### **Консульские услуги**

#### **◆ Помощь при оформлении:**

- пенсий в РФ, всех пенсионных справок, свидетельств, заявлений
- консульских заверений копий
- доверенностей
- постановки на учёт/снятие с учёта
- обмена российских паспортов
- виз

### **Услуги присяжного переводчика**

#### **◆ Переводы**

- со всех языков/на все языки всех видов документов любой степени сложности
- устные переводы с допуском в судах, полиции, местах заключения, во время „идиоттеста“ и во всех прочих учреждениях
- заверенные письменные переводы
- языковые курсы, консультации по языковым проблемам.

### **Социальные услуги**

#### **◆ Помощь нашим клиентам**

- решение всех проблем и оказание консультаций, связанных с оформлением всех документов при соблюдении российских и германских законов, а также по проблемам интеграции и проживания в Германии и переселения в Россию, и получения германского и российского гражданства,
- Оформление пенсий в ФРГ
- Оформление, апостилей, легализаций
- Заполнение и составление заявлений/форм всех видов